Psa

Chapter 87

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

1

קֹֽדֶשׁ׃	בְּהַרְרֵי־	יְסוּדָת֑וֹ	שִׁ֥יר	מִזְמ֥וֹר	קֹ֗רַח	לִבְנֵי־
—	—	—	पवित्र-पहाडहरूमा-छ	त्यसको-जग	भजन-गीत	कोरहका-सन्तानहरूको
H6944	H2042	H3248		H4210	H7141	

परमेश्वरले यरूशलेमको पवित्र पहाडहरूमा आफ्नो मन्दिर बनाउनु भयो।

2

יַעֲקֹֽב׃	מִשְׁכְּנ֥וֹת	מִכֹּ֝ל	צִיּ֑וֹן	שַׁעֲרֵ֣י	יְהוָ֣ה	אֹהֵ֣ב
—	—	—	—	बढी-प्रेम-गर्नुहुन्छ	याकूबका-सबै-निवासहरूभन्दा	परमप्रभुले-सियोनका-ढोकाहरूलाई
H3290	H4908	H3605	H6726	H8179	H3068	H0157

परमप्रभुले इस्राएल का अन्य ठाउँहरू भन्दा सियोनका प्रवेशद्वारहरू मन पराउनु हुन्छ।

3

סֶֽלָה׃	הָאֱלֹהִ֣ים	עִ֖יר	בָּ֑ךְ	מְדֻבָּ֣ר	נִ֭כְבָּדוֹת
—	—	सेलाह	हे-परमेश्वरको-शहर	तिम्रो-बारेमा-भनिन्छ	महिमामय-कुराहरू
H5542	H0430			H1696	H3513

परमेश्वरको शहरका मानिसहरूले तिम्रो विषयमा प्रशंसनीय कुराहरू गर्दछन्।

4

כּ֑וּשׁ	עִם־	וְצ֣וֹר	פְלֶ֣שֶׁת	הִנֵּ֤ה	לְֽיֹדְעָ֫י	וּבָבֶ֗ל	רַ֤הַב	אַזְכִּ֤יר׀
—	—	जन्मियो	यो-व्यक्ति-त्यहाँ	कूशसहित	पलिश्ती-र-सोर	हेर्नुहोस्	बाबेललाई-मलाई-चिन्नेहरूमा	म-राहबलाई
		H6865	H6429	H2009	H3045	H0894	H7294	H2142

שָֽׁם׃	יֻלַּד־	זֶ֝֗ה
—	—	—
H8033	H3205	H2088

परमेश्वरले आफ्ना सबै मानिसहरूको सूची राख्नु भएको छ। ती मध्ये कतिपय मिश्र र बेबिलोनमा बस्दछन्। ती मध्ये कतिपय फिलिस्तिया, टायर र एथियोपियामा पनि जन्मेका थिए।

5

יְכוֹנְנֶ֣הָ	וְה֖וּא	בָ֑הּ	יֻלַּד־	וְאִ֗ישׁ	אִ֣ישׁ	יֵאָמַ֗ר	וּֽלְצִיּ֨וֹן׀
—	—	स्थापना-गर्नुहुन्छ	र-सर्वोच्चले-त्यसलाई	त्यहाँ-जन्मियो	प्रत्येक-मानिस	भनिनेछ	र-सियोनको-बारेमा
	H1931		H3205	H0376	H0376	H0559	H6726

עֶלְיֽוֹן׃
—

परमेश्वरले सियोनमा जन्मेका प्रत्येक मानिसलाई चिन्नु हुन्छ। सर्वोच्च परमेश्वरले त्यो शहर बनाउनुभयो।

6

סֶֽלָה׃	שָׁ֣ם	יֻלַּד־	זֶ֖ה	עַמִּ֑ים	בִּכְת֣וֹב	יִ֭סְפֹּר	יְֽהוָ֗ה
—	—	सेलाह	जन्मियो	यो-व्यक्ति-त्यहाँ	गन्नुहुन्छ	जनताहरूको-नामावली-लेखदा	परमप्रभुले
H5542	H8033	H3205	H2088		H3789		H3068

परमेश्वरले आफ्ना सबै मानिसहरूका सूची राख्नु भएको छ। तिनीहरू कहाँ जन्मेका हुन् भन्ने कुरा परमेश्वरले जान्नु हुन्छ।

7

בָּֽךְ׃	מַעְיָנַ֣י	כָּל־	כְּחֹלְלִ֑ים	וְשָׁרִ֥ים
—	—	—	मेरा-सबै-पानीका-मूलहरू-तिम्रोमा-छन्	र-गायकहरू-र-नाच्नेहरूले-भन्छन्
	H4599	H3605		H7891

परमेश्वरका मानिसहरू खास छुट्टीहरू मान्नलाई यरूशलेम जाँदछन्। रू सुखी छन्। तिनीहरू गाइरहेछन् र नाचिरहेछन्। तिनीहरू भन्दछन्, “प्रत्येक असल कुराहरू यरूशलेमबाट आउँदछ।”